



المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة
للمستوطنات البشرية
الدورة الأولى لعام 2026
نيروبي، 21 و22 نيسان/أبريل 2026
البند 4 من جدول الأعمال المؤقت*

الشؤون المالية وشؤون الميزانية والإدارة، بما في ذلك معلومات
مستكملة بشأن مؤسسة المدن والمجتمعات المستدامة

المركز المالي المؤقت لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025

تقرير المديرية التنفيذية

أولاً- مقدمة

1- يقدم هذا التقرير لمحة عامة عن الحالة المالية المؤقتة لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025 ووصفا لأداء قطاعات التمويل الرئيسية لموئل الأمم المتحدة المتمثلة في اعتمادات الميزانية العادية للأمم المتحدة المقدمة لموئل الأمم المتحدة، وصندوق أموال المؤسسة غير المخصصة، وصندوق أموال المؤسسة المخصصة، وصندوق التعاون التقني، وصندوق دعم البرامج، للفترة من 1 كانون الثاني/يناير إلى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025. وهو تقرير مؤقت ريثما يكتمل إعداد البيانات المالية وفقاً للمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام في 31 آذار/مارس 2026.

2- ويقدم الجدول 1 لمحة عامة عن التمويل في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025، ويبين الإيرادات والمصروفات لجميع قطاعات التمويل الرئيسية إلى جانب أرقام الميزانية المأخوذة من برنامج العمل المعتمد لعام 2025. ويرد في المرفق الأول بيان بالأداء المالي يوضح الإيرادات والمصروفات وأرصدة الصناديق والاحتياطيات لكل قطاع من قطاعات التمويل. ويوضح المرفق الثاني حالة المساهمات لصندوق أموال المؤسسة غير المخصصة في السنوات من 2020 إلى 2025، في حين يبين المرفق الثالث حالة التبرعات المخصصة حتى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025.

الجدول 1

لمحة عامة عن إيرادات وميزانية ومصروفات الصناديق الرئيسية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

العنصر	الميزانية العادية (الباب 15)	صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة	صندوق أموال المؤسسة المخصصة	التعاون التقني	دعم البرامج	المجموع
الإيرادات ^(أ)	11 395,0	3 971,9	43 994,8	110 936,7	14 710,0	185 008,4
الميزانية	15 055,0	4 687,2	54 049,5	94 283,1	11 235,6	179 310,4
المصروفات	11 395,0	4 697,4	53 605,8	125 458,1	15 663,8	210 820,1

(أ) تشمل الإيرادات كلاً من المساهمات ومصادر الإيرادات الأخرى، وهي مدرجة كأرقام صافية بعد التسويات.

3- ويوضح الجدول 2 توزيع جميع التبرعات الواردة خلال الفترة حسب فئة الجهة المتبرعة، في حين يوضح الجدول 3 التبرعات الواردة حسب المنطقة. وكما هو مبين في المرفق الأول، تشكل التبرعات غالبية الإيرادات. أما في صندوق أموال المؤسسة المخصصة وصندوق التعاون التقني، فإن مجموع التبرعات يتجاوز صافي الإيرادات بسبب المبالغ المردودة للجهات المانحة، كما هو مبين في المرفق الأول.

الجدول 2

التبرعات حسب فئة الجهة المتبرعة في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

القطاع	المجتمع المدني	المؤسسات	الحكومات المركزية	المنظمات الحكومية الدولية	السلطات المحلية	القطاع الخاص	كيانات الأمم المتحدة	المجموع
صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة	-	-	3 646,1	-	-	-	-	3 646,1
صندوق أموال المؤسسة المخصصة	779,2	1 853,8	38 237,7	5 220,9	924,9	551,4	2 939,9	50 507,8
التعاون التقني	87,0	3 599,7	43 432,3	40 477,7	3 237,4	636,5	20 785,3	112 255,9
المجموع	866,2	5 453,5	85 316,1	45 698,6	4 162,3	1 187,9	23 725,2	166 409,8

الجدول 3

التبرعات حسب منطقة الجهة المتبرعة في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

القطاع	الدول الأفريقية والمحيط الهادئ	دول آسيا الشرقية	دول أوروبا و منطقة البحر الكاريبي	دول أمريكا اللاتينية و دول أخرى ^(أ)	دول أوروبا الغربية و دول أخرى ^(أ)	على الصعيد العالمي	المجموع
صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة	758,7	1 407,8	7,1	80,5	1 392,0	-	3 646,1
صندوق أموال المؤسسة المخصصة	6 094,8	3 360,3	19 224,6	1 094,5	17 194,0	3 539,6	50 507,8
التعاون التقني	10 134,3	22 813,6	1 146,2	7 890,4	28 655,6	41 615,8	112 255,9
المجموع	16 987,8	27 581,7	20 377,9	9 065,4	47 241,6	45 155,4	166 409,8

(أ) المناطق كما حددها الجمعية العامة. (انظر الأمم المتحدة، إدارة شؤون الجمعية العامة والمؤتمرات، "المجموعات الإقليمية للدول الأعضاء"، متاحة عبر الرابط www.un.org/dgacm/ar/content/regional-groups). وتشمل مجموعة دول أوروبا الغربية ودول أخرى في هذا الجدول الحالتين الخاصتين لتركيا والولايات المتحدة الأمريكية.

ثانياً - أداء صندوق الأموال الأساسية

4- صندوق الأموال الأساسية لموئل الأمم المتحدة هما صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة وصندوق الميزانية العادية.

ألف- صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة

5- توزع موارد صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة، التي تُعرف أيضاً باسم أموال المؤسسة للأغراض العامة، حسب أولويات الميزانية التي يعتمدها المجلس التنفيذي لموئل الأمم المتحدة.

6- وتشكل المساهمات غير المخصصة التي تقدمها الدول الأعضاء المصدر الرئيسي لإيرادات صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة. ويشكل صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة مصدراً أساسياً لتمويل تنفيذ الخطة الاستراتيجية لموئل الأمم المتحدة فيما يتصل بالعمل المعياري الصادر تكليف به، والتوجيه التنفيذي والإدارة ومستوى خط الأساس من دعم البرنامج.

7- وبلغت الميزانية المعتمدة لصندوق أموال المؤسسة غير المخصصة لعام 2025 ما مقداره 4,7 ملايين دولار. وفي 31 حزيران/يونيه 2025، بلغ مجموع الإيرادات 4,0 ملايين دولار، وبلغ مجموع المصروفات 4,7 ملايين دولار، مما أدى إلى عجز تشغيلي صافٍ قدره 0,7 مليون دولار. وتألقت المصروفات من 3,7 ملايين دولار في شكل تكاليف الوظائف و1,0 مليون دولار في شكل مصروفات التشغيل العامة. وتم تخصيص احتياطي تشغيلي إلزامي بمبلغ 3,0 ملايين دولار تمثيلاً مع مقرر المجلس التنفيذي 5/2022. وترد الإيرادات والمصروفات والقيمة الختامية لصافي أصول صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة في السنوات من 2016 إلى 2025 في الجدول 4 وفي الشكل أدناه.

الجدول 4

الإيرادات والمصروفات والقيمة الختامية لصافي أصول صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

2025 ^١	2024	2023	2022	2021	2020	2019	2018	2017	2016	
3 971,9	6 227,0	4 749,0	7 677,0	2 570,0	4 916,0	5 239,0	3 699,0	5 373,0	4 785,0	مجموع الإيرادات
4 697,4	3 724,0	3 025,0	1 662,0	3 185,0	6 396,0	5 518,0	4 519,0	9 182,0	8 851,0	مجموع المصروفات
8 423,5	9 149,0	6 646,0	4 922,0	(1 094,0)	(479,0)	1 001,0	1 280,0	2 279,0	6 088,0	القيمة الختامية لصافي الأصول

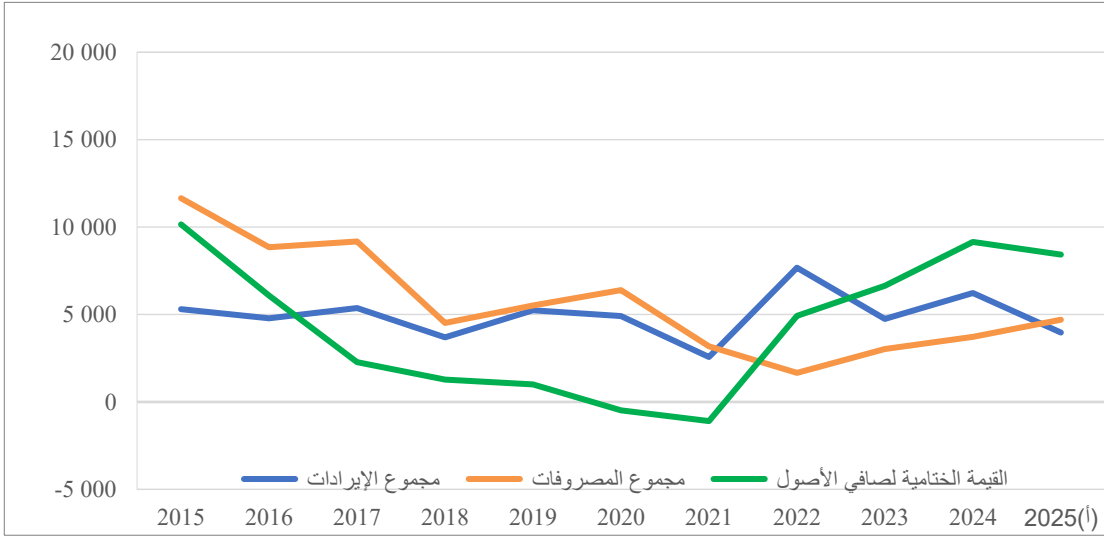
(أ) البيانات المتوقعة.

8- ويوضح الشكل أدناه، الذي يبين الاتجاهات في صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة خلال الفترة 2015-2025، الانخفاض التدريجي في متوسط الإيرادات في السنوات التي سبقت عام 2022، إلى جانب انخفاض متوسط المصروفات. وعلى الرغم من تنفيذ تدابير التقشف المالي، تجاوزت النفقات الإيرادات في السنوات التي سبقت عام 2022، مما أدى إلى انخفاض مطرد في صافي الأصول ووصولها إلى صافي أصول سلبي في نهاية عامي 2020 و2021.

9- وفي عام 2022، وصلت الإيرادات إلى أعلى مستوى لها منذ عام 2015، ومع تعزيز الضوابط على المصروفات، سجل موئل الأمم المتحدة أول فائض تشغيلي له منذ أكثر من عقد من الزمن. ونتيجة لذلك، استعاد صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة ملاءته المالية. وفي عام 2024، ارتفعت قيمة صافي الأصول إلى أعلى مستوى لها منذ عام 2016.

اتجاهات صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)



(أ) البيانات المتوقعة.

10- وفي عام 2017، وافقت الأمانة على قرض بقيمة 3,0 ملايين دولار من صندوق دعم البرامج إلى صندوق أموال المؤسسة غير المخصصة. وبسداد الدفعة الأخيرة البالغة 1,0 مليون دولار من القرض في عام 2025، فقد تم الآن سداؤه بالكامل.

باء - صندوق الميزانية العادية

1- الباب 15

11- يُرصد لموئل الأمم المتحدة اعتماد توافق عليه الجمعية العامة في إطار الباب 15 (المستوطنات البشرية) من الميزانية العادية للأمم المتحدة. وفي عام 2025، بلغت الاعتمادات 15,0 مليون دولار. وبسبب تدابير التقشف الناشئة عن أزمة السيولة في الميزانية العادية، خصصت الأمانة 12,3 مليون دولار (أي 82,0 في المائة من الاعتمادات). وشكلت تكاليف الوظائف نسبة 95,6 في المائة من المصروفات المسجلة البالغة 11,4 مليون دولار حتى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025.

2- البابان 23 و35

12- يتلقى موئل الأمم المتحدة أيضاً موارد في إطار الباب 23 (البرنامج العادي للتعاون التقني) والباب 35 (حساب التنمية) من الميزانية العادية للأمم المتحدة. وفي عام 2025، بلغت الاعتمادات في إطار الباب 23 ما قيمته 1,4 مليون دولار، حيث حُصّصت نسبة 100 في المائة من الاعتماد. وحتى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025، كان قد أنفق مبلغ قدره 1,3 مليون دولار. وبلغ كل من الاعتمادات والمخصصات في إطار الباب 35 ما قيمته 1,8 مليون دولار، أنفق منها مبلغ قدره 1,8 مليون دولار حتى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025.

جيم - صندوق دعم البرامج

13- بلغ مجموع ميزانية دعم البرامج لعام 2025 التي وافقت عليها المديرية التنفيذية 11,2 مليون دولار. وبلغ مجموع الإيرادات في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025 ما قدره 14,7 مليون دولار، في حين بلغ مجموع المصروفات ما قدره 15,7 مليون دولار، مما أدى إلى عجز قدره 1,0 مليون دولار. وشكلت تكاليف الوظائف نسبة 54,1 في المائة من مجموع المصروفات. وتشير الأرقام المؤقتة (رهنًا بوضع البيانات المالية في صيغتها النهائية) إلى أن

مشاريع موئل الأمم المتحدة شهدت انخفاضاً في صافي الأصول الختامية في نهاية عام 2025، كما هو مبين في الجدول 5.

14- وتأتي موارد صندوق دعم البرامج من الرسم الذي يُفرض كنسبة مئوية من المصروفات المخصصة المباشرة، وفقاً للأمر الإداري بشأن حسابات دعم البرامج⁽¹⁾. ويغطي ذلك الرسم استرداد التكاليف الإضافية غير المباشرة لضمان عدم دفع التكاليف الإضافية لدعم الأنشطة المخصصة من الأموال الأساسية. ويبين الجدول 5 الإيرادات والمصروفات والقيمة الختامية لصافي أصول صندوق دعم البرامج للسنوات من 2016 إلى 2025.

الجدول 5

الإيرادات والمصروفات والقيمة الختامية لصافي أصول صندوق دعم البرامج

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

2025 ⁰	2024	2023	2022	2021	2020	2019	2018	2017	2016	
14 710,0	14 809,0	14 216,0	12 876,0	12 189,0	12 709,0	10 400,0	11 543,0	9 975,0	11 000,0	مجموع الإيرادات
15 663,8	13 442,0	10 375,0	10 363,0	12 270,0	13 304,0	12 700,0	12 514,0	10 277,0	8 966,0	مجموع المصروفات
19 055,2	20 009,0	18 603,0	14 762,0	11 911,0	11 992,0	12 587,0	14 887,0	15 679,0	15 981,0	القيمة الختامية لصافي الأصول

(أ) البيانات المتوقعة.

ثالثاً - أداء صندوق الأموال المخصصة

ألف - صندوق أموال المؤسسة المخصصة

15- يتمثل الغرض من التبرعات المقدمة إلى صندوق أموال المؤسسة المخصصة في تنفيذ أنشطة محددة على المستويين العالمي والمواضعي، تتسق مع ولاية موئل الأمم المتحدة وبرنامج عمله المعتمد.

16- وبلغت الميزانية المنقحة لعام 2025 ما قدره 54,0 مليون دولار، في حين بلغ مجموع الإيرادات حتى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025 قبل احتساب المبالغ المردودة للجهات المانحة ما قدره 52,3 مليون دولار، ويتألف ذلك أساساً من تبرعات قدرها 50,5 مليون دولار. وخلال الفترة، بلغ صافي الإيرادات بعد احتساب المبالغ المردودة للجهات المانحة 44,0 مليون دولار. وبلغ مجموع النفقات المتكبدة 53,3 مليون دولار. وبلغ مجموع أرصدة المشاريع في نهاية الفترة 109,0 مليون دولار، بما في ذلك احتياطي قدره 4,0 ملايين دولار. والعجز المبلغ عنه وقدره 9,6 ملايين دولار هو عجز افتراضي، لأنه ناتج عن استخدام جزء من موارد المشاريع المرحلة من عام 2024⁽²⁾.

باء - صندوق التعاون التقني

17- يتمثل الغرض من التبرعات المقدمة إلى صندوق أموال المؤسسة المخصصة في تنفيذ أنشطة محددة على المستويين العالمي والمواضعي، تتسق مع ولاية موئل الأمم المتحدة وبرنامج عمله المعتمد.

(1) ST/AI/286.

(2) سيتوقف تحقيق الفوائض أو العجزات الافتراضية بعد تطبيق المعيار المحاسبي الدولي للقطاع العام رقم 47 المؤرخ 1 كانون الثاني/يناير 2026. وعند الأخذ بالمعيار 47، ستُمثل الإيرادات في الغالب بمبالغ النفقات التي يجري تكبدها فعلياً بموجب اتفاقات المساهمة الموقعة.

18- وبلغت الميزانية المنقحة لعام 2025 ما قيمته 94,3 مليون دولار، في حين بلغ مجموع الإيرادات حتى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025 قبل احتساب المبالغ المردودة إلى الجهات المانحة 116,7 مليون دولار، وردت في المقام الأول من التبرعات، التي بلغ مجموعها 112,3 مليون دولار. وخلال الفترة، بلغ صافي الإيرادات بعد احتساب المبالغ المردودة للجهات المانحة 110,9 ملايين دولار، في حين بلغت المصروفات ما قيمته 125,5 مليون دولار. والعجز المبلغ عنه وقدره 14,6 مليون دولار هو عجز افتراضي، لأنه ناتج عن استخدام جزء من موارد المشروع المرحلة من عام 2024⁽²⁾. وبلغت الأرصدة الإجمالية للمشروع في نهاية الفترة 344,6 مليون دولار، بما في ذلك احتياطي قدره 11,4 مليون دولار.

بيان الأداء المالي للفترة المنتهية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025، حسب القطاع
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الفئة	قطاعات التمويل											
	الميزانية العادية	أموال المؤسسة غير المخصصة	أموال المؤسسة المخصصة	التعاون التقني	دعم البرامج	المجموع الفرعي	التعاون التقني	البرنامج العادي		المجموع الفرعي	محذوفات ما بين القطاعات	المجموع الكلي
								حساب التنمية	المجموع			
R01. الأوصبة المقررة	11 395,0	-	-	-	-	11 395,0	-	1 316,4	1 766,5	3 082,9	-	14 477,9
R02. التبرعات ⁽¹⁾	-	3 646,1	47 567,9	91 617,7	-	142 831,7	-	-	-	-	-	142 831,7
R03. التحويلات والمخصصات الأخرى ⁽¹⁾	-	-	2 939,9	20 638,2	-	23 578,1	-	-	-	-	-	23 578,1
R04. المبالغ المردودة إلى الجهات المانحة	-	-	(8 274,9)	(5 745,6)	-	(14 020,5)	-	-	-	-	-	(14 020,5)
R05. إيرادات دعم البرامج	-	-	-	-	13 872,3	13 872,3	-	-	-	-	13 872,3	-
R06. إيرادات الاستثمار	-	193,7	1 740,0	4 065,3	732,8	6 731,8	-	-	-	-	-	6 731,8
R07. الإيرادات الأخرى	-	132,1	21,9	361,1	104,9	620,0	-	-	-	-	-	620,0
صافي الإيرادات	11 395,0	3 971,9	43 994,8	110 936,7	14 710,0	185 008,4	14 710,0	1 316,4	1 766,5	3 082,9	13 872,3	174 219,0
E01. تكاليف الوظائف	10 893,3	3 680,2	-	-	8 532,6	23 106,1	-	-	-	-	-	23 106,1
E02. تكاليف الموظفين الأخرى	61,7	-	28 535,4	40 586,2	1 497,3	70 680,6	-	-	9,5	967,1	-	71 647,7
E03. الضيافة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
E04. الاستشاريون والخبراء	19,6	-	-	-	238,7	258,3	-	134,1	988,4	1 122,5	-	1 380,8
E05. سفر الممثلين	-	-	-	-	-	-	-	-	6,7	6,7	-	6,7
E06. سفر الموظفين	7,0	252,3	3 505,8	3 493,4	290,1	7 548,6	-	86,8	70,5	157,3	-	7 705,9
E07. الخدمات التعاقدية	278,3	24,6	2 277,0	30 118,2	1 600,5	34 298,6	-	121,0	413,1	534,1	-	34 832,7
E08. مصروفات التشغيل العامة	133,0	658,3	3 170,7	8 413,1	3 403,5	15 778,6	-	6,8	56,8	63,6	-	15 842,2
E09. اللوازم والمواد	-	-	126,6	1 492,7	10,5	1 629,8	-	0,2	3,7	3,9	-	1 633,7
E10. الأثاث والمعدات	2,1	39,6	351,5	1 706,0	30,4	2 129,6	-	1,9	4,1	6,0	-	2 135,6

قطاعات التمويل											
الفئة	الميزانية العادية	المؤسسة غير المخصصة	أموال المؤسسة المخصصة	التعاون التقني	دعم البرامج	المجموع الفرعي	التعاون التقني	حساب التنمية	المجموع الفرعي	محذوفات ما بين القطاعات	المجموع الكلي
E11. المنح والمساهمات	-	50,0	15 646,4	39 347,3	60,2	55 103,9	8,0	213,7	221,7	13 872,3	41 453,3
E12. المصروفات الأخرى	-	(7,6)	(7,6)	301,2	-	286,0	-	-	-	-	286,0
مجموع المصروفات	11 395,0	4 697,4	53 605,8	125 458,1	15 663,8	210 820,1	1 316,4	1 766,5	3 082,9	13 872,3	200 030,7
الفائض/(العجز)	-	(725,5)	(9 611,0)	(14 521,4)	(953,8)	(25 811,7)	-	-	-	-	(25 811,7)
الأرصدة الإجمالية للصندوق (1 كانون الثاني/يناير 2025)	-	9 149,0	118 039,0	359 089,0	20	506 897,0	-	-	-	-	506 897,0
الأرصدة الإجمالية للصندوق (31 كانون الأول/ديسمبر 2025)	-	8 423,5	109 039,0	344 567,6	19 055,2	481 085,3	-	-	-	-	481 085,3
احتياطات التشغيل الإلزامية	-	3 000,0	4 023,0	11 360,0	2 932,0	21 315,0	-	-	-	-	21 315,0
صافي أرصدة الصندوق (31 كانون الأول/ديسمبر 2025)	-	5 423,5	105 016,0	333 207,6	123,2	459 770,3	-	-	-	-	459 770,3

(أ) "R02. التبرعات" و"R03. التحويلات والمخصصات الأخرى" يمثلان كلاهما التبرعات.

حالة التبرعات السنوية لصندوق أموال المؤسسة غير المخصصة
(بدولارات الولايات المتحدة)

^{١)} 2025	2024	2023	2022	2021	2020	الجهة المتبرعة
-	-	-	-	10 000	10 000	الجزائر
100 000	-	-	400 000	-	-	أنغولا
-	150 000	500 000	3 000 000	-	-	أذربيجان
-	32 559	-	-	-	-	بنغلاديش
55 000	-	-	14 814	15 000	14 706	بربادوس
51 444	51 426	47 993	-	-	-	بنن
20 000	-	-	20 000	20 000	40 000	بوتسوانا
35 243	-	48 702	-	17 590	-	بوركينافاسو
-	-	10 000	-	-	-	بوروندي
-	105 013	-	-	-	-	الكاميرون
20 000	-	-	-	-	-	شيلي
350 000	350 000	350 000	350 000	350 000	350 000	الصين
52 016	-	-	-	-	-	كوت ديفوار
-	-	55 494	-	-	-	قبرص
7 093	6 238	6 585	6 022	6 820	6 731	تشيكيا
-	-	5 000	6 000	-	4 975	الجمهورية الدومينيكية
-	-	-	-	50 000	-	مصر
-	250 545	252 193	528 346	-	227 740	فرنسا
1 161 595	1 092 373	1 093 502	1 028 807	174 419	184 049	ألمانيا
-	-	-	41 030	-	-	غينيا
100 000	100 000	100 000	-	100 000	145 455	الهند
-	50 000	50 000	-	-	-	إندونيسيا
150 000	-	-	-	-	-	العراق
-	-	3 426	3 000	-	-	إسرائيل
-	-	-	-	118 906	-	إيطاليا
22 690	23 533	30 011	28 312	31 458	31 455	اليابان ^(٢)
-	20 000	-	-	-	-	كازاخستان
200 000	100 000	100 000	100 000	100 000	99 975	كينيا
-	-	-	-	50 000	-	كيريباس
20 000	-	-	-	-	-	مدغشقر
-	7 762	-	-	10 000	20 000	مالاوي ^(٣)
-	-	200 000	1 000 000	-	-	ماليزيا
-	-	-	-	10 012	-	مالي
50 000	50 000	75 000	-	25 000	-	موريشيوس

⁰ 2025	2024	2023	2022	2021	2020	الجهة المتبرعة
-	-	-	50 000	500 000	500 000	المكسيك
50 000	-	-	-	-	-	المغرب
10 000						موزامبيق
-	-	-	-	-	9 980	ميانمار
150 000	150 000	150 000	-	-	-	ناميبيا
-	-	-	-	-	75 000	نيجيريا
-	-	-	-	-	2 180 130	النرويج
5 920	5 872	5 824	5 843	5 992	5 941	باكستان
5 473	-	-	-	-	-	بيرو
100 000	100 000	50 000	50 000	50 000	50 000	الفلبين
35 294	20 986	125 000	-	-	-	البرتغال
69 244	71 709	76 405	70 033	84 066	84 365	جمهورية كوريا
10 000	-	-	-	10 000	-	رواندا
500 000	1 000 000	-	-	-	-	المملكة العربية السعودية
-	13 104	-	-	-	44 868	السنغال
60 000	-	30 000	30 000	-	-	سنغافورة ^(د)
-	-	53 706	-	-	-	سلوفاكيا
-	-	2 500	-	-	-	الصومال
-	160 000	160 000	160 000	160 000	150 000	جنوب أفريقيا
195 095	191 466	194 229	52 975	-	-	إسبانيا
-	-	-	-	25 000	25 000	سري لانكا
-	20 000	-	-	-	-	تايلند
10 000						توغو
-	150 000	-	-	-	-	تونغا
-	-	50 000	-	-	-	تونس
-	-	-	-	200 000	-	تركيا
-	9 803	-	-	-	-	جمهورية تنزانيا المتحدة
-	1 500 000	600 000	700 000	812 997	650 000	الولايات المتحدة الأمريكية
50 000	-	8 002	-	-	-	زمبابوي
3 646 107	5 782 389	4 433 572	7 645 182	2 937 260	4 910 370	المجموع

(أ) حتى 31 كانون الأول/ديسمبر 2025.

(ب) عُدلت المساهمات المقدمة من اليابان وفقاً لتعليمات الجهة المانحة.

(ج) وفقاً لتعليمات مقدّمة من ملاوي، خُصّص مبلغ 7 762 دولاراً ورد في عام 2024 للأعوام 2023 (2 762 دولاراً) و2024 (2 500 دولاراً) و2025 (2 500 دولاراً).

(د) وفقاً لتعليمات مُقدّمة من سنغافورة، خُصّص مبلغ 60 000 دولاراً ورد في عام 2025 لعامي 2024 و2025 (30 000 دولاراً لكل عام).

حالة التبرعات المخصصة في 31 كانون الأول/ديسمبر 2025 (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المجموع	التعاون التقني	صندوق أموال المؤسسة المخصصة	المنطقة ⁽¹⁾	الجهة المتبرعة
20 778,8	20 778,8	-	على الصعيد العالمي	مجلس صندوق التكيف
148,5	-	148,5	دول آسيا والمحيط الهادئ	معهد بحوث معلومات الفضاء الجوي، الأكاديمية الصينية للعلوم
298,3	298,3	-	الدول الأفريقية	بنك التنمية الأفريقي
50,0	-	50,0	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	مؤسسة أمريكا كيرز فاوندیشن المحدودة
24,7	24,7	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	أتوم ميانمار المحدودة
13 090,7	-	13 090,7	دول أوروبا الشرقية	أذربيجان
924,9	-	924,9	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	مجلس مدينة برشلونة
975,0	975,0	-	الدول الأفريقية	بوتسوانا
4 672,6	4 612,6	60,0	دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	البرازيل
599,7	-	599,7	على الصعيد العالمي	فريق قيادة المدن الأربعين المعني بالمناخ
131,4	131,4	-	الدول الأفريقية	الكاميرون
236,0	-	236,0	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	شركة كاتيليا لإدارة الاستثمار في القطاع السكني - شركة ذات مسؤولية محدودة
1 211,2	425,4	785,8	دول آسيا والمحيط الهادئ	الصين
152,2	152,2	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	مجموعة جنوب الصين التابعة لمكتب الهندسة الثالث للبناء الصيني المحدود
25,4	25,4	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	شركة معهد تصميم وبحوث الهندسة البلدية في مدينة قوانغتشو الصينية المحدود
50,0	50,0	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	شبكة المواطنين من أجل موئل الأمم المتحدة في فوكوكا
1 169,7	694,7	475,0	دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	كولومبيا
52,7	52,7	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	قبرص
190,6	190,6	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	الدانمرك
99,0	-	99,0	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	مدينة الأحلام
150,4	150,4	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	بلدية دبي
30,3	-	30,3	الدول الأفريقية	مصر
73,8	-	73,8	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	مدينة ستراسبورغ الكبرى
22 218,0	17 074,6	5 143,4	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	المفوضية الأوروبية
25,0	25,0	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	مجموعة إكسبو دبي
559,5	-	559,5	دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	مؤسسة فيمسا
52,2	-	52,2	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	فنلندا
14,5	-	14,5	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	مؤسسة بوتنار
908,8	648,6	260,2	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	فرنسا
42,1	42,1	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	مؤسسة فوكوكا للتبادل الدولي

المجموع	التعاون التقني	صندوق أموال المؤسسة المخصصة	المنطقة ⁽¹⁾	الجهة المتبرعة
10,7	10,7	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	شركة غيتاراني موهانتي ريكيل لتعدين خام الحديد
6 860,3	232,2	6 628,1	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	ألمانيا
43,1	-	43,1	دول آسيا والمحيط الهادئ	شركة غلوبال فورتن المحدودة للبيئة
44,6	44,6	-	على الصعيد العالمي	الصندوق الأخضر للمناخ
747,3	-	747,3	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	جامعة هافنستي
9,9	9,9	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	الهند
87,0	87,0	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	المعهد الدولي للبيئة والتنمية
783,1	-	783,1	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	إيطاليا
19 790,0	18 112,7	1 677,3	دول آسيا والمحيط الهادئ	اليابان
73,0	73,0	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	جمعية الإسكان اليابانية
30,0	-	30,0	دول آسيا والمحيط الهادئ	كازاخستان
130,2	130,2	-	دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	شركة Ke STP
5 959,6	-	5 959,6	الدول الأفريقية	كينيا
2 230,0	2 230,0	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	مجموعة بنوك KfW
3 250,8	3 250,8	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	مركز الملك سلمان للإغاثة والأعمال الإنسانية
220,8	-	220,8	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	مؤسسة كونراد أديناور
1 111,0	1 111,0	-	دول أوروبا الشرقية	كوسوفو
325,7	-	325,7	دول آسيا والمحيط الهادئ	الكويت
96,0	96,0	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	الصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية
70,3	70,3	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	جامعة مانستر المتروبولية
323,3	323,3	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	موناكو
276,1	-	276,1	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	منظمة مونتريال إنترناشيونال
88,8	-	88,8	الدول الأفريقية	المغرب
3 742,3	3 742,3	-	الدول الأفريقية	موزامبيق
35,2	35,2	-	دول أوروبا الشرقية	بلدية كامينيتشا
916,3	916,3	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	بلدية زيورخ
317,4	317,4	-	دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	بلدية خويز دي فورا
1 566,3	1 566,3	-	دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	بلدية ساو باولو
1 045,5	946,5	99,0	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	هولندا (مملكة -)
36,8	36,8	-	الدول الأفريقية	نيجيريا
134,8	134,8	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	النرويج
569,2	569,2	-	دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	بلدية كونغونياس
319,0	35,2	283,8	دول آسيا والمحيط الهادئ	جمهورية كوريا
77,5	-	77,5	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	المعهد الملكي للتكنولوجيا (Kungliga Tekniska Högskolan)
400,0	-	400,0	دول أوروبا الشرقية	الاتحاد الروسي
50,0	-	50,0	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	شركة سان غويان
31,9	-	31,9	دول آسيا والمحيط الهادئ	جامعة شنغهاي

المجموع	التعاون التقني	صندوق أموال		المنطقة ⁽¹⁾	الجهة المتبرعة
		المؤسسة	المخصصة		
198,0	198,0	-	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	شركة شينزين باورأوك نيونير
5 733,9	-	5 733,9	-	دول أوروبا الشرقية	سلوفاكيا
4 950,5	4 950,5	-	-	الدول الأفريقية	جنوب أفريقيا
1 458,1	-	1 458,1	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	إسبانيا
165,2	165,2	-	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	السويد
4 370,2	4 370,2	-	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	سويسرا
132,1	132,1	-	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	مؤسسة تويوتا موبيليتي
16,1	-	16,1	-	الدول الأفريقية	تونس
34,2	-	34,2	-	دول آسيا والمحيط الهادئ	مجلس تركيا للتصميم
1 213,3	1 213,3	-	-	دول أوروبا الغربية ودول أخرى	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
23 725,2	20 785,3	2 939,9	-	على الصعيد العالمي	كيانات الأمم المتحدة
7,1	7,1	-	-	على الصعيد العالمي	عمل الشباب من أجل تنمية الموارد
162 763,7	112 255,9	50 507,8			المجموع

(أ) المناطق كما حددتها الجمعية العامة. (انظر الأمم المتحدة، إدارة شؤون الجمعية العامة والمؤتمرات، "المجموعات الإقليمية للدول الأعضاء"، متاحة عبر الرابط www.un.org/dgacm/ar/content/regional-groups). وتشمل مجموعة دول أوروبا الغربية ودول أخرى في هذا الجدول الحالتين الخاصتين لتركيا والولايات المتحدة الأمريكية.